

په اسلامي شریعت کې د څارویو حقونه

پوهنوال سیدابوبکر هاشمي

اسلامي ثقافت ډیپارټمنټ، شرعیاتو پوهنځی، کابل پوهنتون، کابل، افغانستان

Email: abubaker_hashimi@yahoo.com

لنډيز

دا څېړنه د اسلام له نظره د څارویو حقونه روښانه کوي. د قرآن، حدیث او فقهي اصولو پر بنسټ د هغوی ساتنې، پالنې او درناوي ته اشاره کوي. دا څېړنه د توصيفي او تحليلي میتودونو له لارې ترسره شوې، چې اسلامي نصوص، فقهي منابع او د علماوو نظریات پکې شامل دي. اسلام څارویو ته ځانگړي حقونه ورکړي، د هغوی د خوراک، څښاک او استوگنې خیال ساتل لازم گڼي، ظلم منع کوي او له هغوی سره د مهربانۍ توصیه کوي. د قربانۍ، ښکار او کار لپاره د څارویو کارونې ته هم شرعي حدود ټاکل شوي دي. د څارویو د حقوقو رعایت نه یوازې د اسلامي اخلاقو برخه ده، بلکې د چاپېریال ساتنې، بشردوستۍ او ټولنیز عدالت لپاره هم اړین دی. د اسلام په رڼا کې څارویو ته درناوی، عدالت او رحمت توصیه کوي او دا اصول باید په معاصر ژوند کې عملي شي او څارویو باندې ظلم و نه شي.

کلیدي اصطلاحات: څاروي؛ حقونه؛ چاپېریال؛ قرباني؛ طبیعت

Animal Rights in Islamic Law

Sayed Abubaker Hashimi

Department of Islamic Culture, Faculty of Shriah, University of Kabul, Kabul
Afghanistan

Email: abubaker_hashimi@yahoo.com

Abstract

This research highlights the rights of animals from an Islamic perspective, emphasizing their protection, care, and respect based on the Quran, Hadith, and Islamic jurisprudential principles. The study employs descriptive and analytical methods, including Islamic texts, jurisprudential sources, and opinions of scholars. Islam grants specific rights to animals, making it obligatory to provide them with food, water, and shelter while prohibiting cruelty and encouraging kindness. There are also established Shariah guidelines for using animals for sacrifice, hunting, and labour. Observing animal rights is not only a part of Islamic ethics but also essential for environmental protection, humanitarian values, and social justice. Islam advocates respect, justice, and mercy toward animals, and these principles should be implemented in modern life to prevent cruelty toward them.

Keywords: Animal; Environment; Nature; Rights; Sacrifice

سرینه

الحمد لله رب العالمين والصلاة والسلام على خير خلقه محمد وعلى آله وصحبه اجمعين اما بعد:

اسلام د څارويو د حقوقو په اړه پراخې او روښانه لارښوونې لري. څاروي د الله تعالى مخلوقات دي او انسان ته امر شوی، چې له هغوی سره په مهرباني، شفقت او عدل چلند وکړي. اسلام نه يوازې دا چې د څارويو د ښېگڼې توصيه کوي، بلکې د هغوی د ازارولو، لوړې، تشدد او بې ځايه وژل منع کوي.

حضرت محمد ﷺ د څارويو حقونو ته ځانگړې اهميت ورکاوه او د هغوی سره د ناسم چلند سخت مذمت يې کړی دی. هغه وفرمايل: [عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قُلْنَا: يَا رَسُولَ اللَّهِ لَنَا أَجْرٌ فِي الْبَهَائِمِ؟ قَالَ: «نَعَمْ فِي كُلِّ ذَاتِ كَيْدٍ رَطْبٍ أَجْرٌ»] (ابو عوانه الاسفرائيني، ۱۹۹۸م. ج ۲ ص ۳۶۷). ژباړه: ابو هريره رضي الله عنه روايت کوي، موږ وويل: اى د الله رسوله! ايا موږ ته د څارويو په پاللو کې اجر شته؟ هغه وويل هو! په هر ژوندي ساه لرونکي (ژوي) باندې احسان کې اجر او ثواب شته.

دا حديث د څارويو د حقونو ارزښت څرگندوي. اسلام موږ ته امر کوي، چې د هر ژوندي مخلوق سره رحم او نرمي وکړو. که يو څوک څاروي ته خواږه او اوبه ورکوي يا د هغه اړتياوې پوره کوي، نو د الله تعالى له لوري ورته اجر ورکول کيږي. دا حديث د اسلام د رحمت او عدالت ښکاره بېلگه ده، چې يوازې انسانان نه، بلکې ټول مخلوقات پکې شامل دي. "موږ وويل: اى د الله رسوله! ايا موږ ته د څارويو په پاللو کې اجر شته؟ هغه وويل هو! په هر ژوندي ساه لرونکي (ژوي) باندې احسان کې اجر او ثواب شته

په فقهي کتابونو کې د څارويو د کارولو، ښکار، قربانۍ او حتی د هغوی د حقونو تر پښو لاندې کولو د گناهونو تفصيل شوی دی. اسلام د رفق او نرمۍ دين دی او د انسانانو ترڅنگ، د څارويو حقونه هم په جدي ډول تضمينوي، ترڅو په ټولنه کې د عدالت او رحم اصول پلي شي.

د څېړنې ستونزه

د دغې څېړنې اصلي ستونزه دا ده، چې ډېری خلک د څارويو د حقونو په اړه کافي معلومات نه لري، معلومات هو لري؛ خو په بشپړه توگه يې له پامه غورځوي. د دې ناپوهۍ له امله د څارويو اړتياوې لکه خواږه، سرپناه او روغتيا، تر ډېره نه مراعات کيږي او ډېری ناپوهان ورسره ناوړه چلند کوي. هغوی که د څارويو حقونه، کوم چې اسلام ورکړي مطالعه کړي نو څاروي به د هغوی له ناوړه چلند څخه نجات پيدا کړي.

د څېړنې ارزښت

د څارویو حقونه د انسانیت د بنسټیزو ارزښتونو یوه مهمه برخه جوړوي. د دې موضوع څېړنه د ټولنیز، اخلاقي، علمي او مذهبي اړخونو له مخې ډیر اهمیت لري. دا د انساني کرامت، ټولنیز پرمختګ او د طبیعي نړۍ د ساتنې لپاره یوه اړینه هڅه ده. د څېړنې په پایله کې انسان کولای شي له څارویو سره په مهربانۍ چلند وکړي او د هغوی حقونه په ښه ډول مراعات کړي.

د څېړنې د غوراوي لاملونه

۱. دغه موضوع مې ځکه وټاکله، چې خلک د څارویو د حقونو په هکله پوهاوی پیدا کړي. خلک پوی شي چې د څارویو سره نرمي د انسان د شخصیت او اخلاقو ښکارندويي کوي. یو مهربان انسان به نه یوازې د څارویو، بلکې د ټولنې ټولو غړو سره ښه چلند کوي، نو ځکه مې دغه موضوع وټاکله.
۲. دغه موضوع د معاصرې نړۍ اړتیا ده. په اوسني عصر کې خلک په څارویو ډیر ظلمونه کوي. د دې موضوع حل یوازې په اسلام کې دی. نو له دې کبله مې دغه موضوع وڅېړله.

د څېړنې پوښتنې

اصلي پوښتنه

د اسلامي شریعت په رڼا کې څارویو ته باید کوم اساسي حقونه ورکړل شي؟

فرعي پوښتنې

۱. د څارویو سره باید څنګه چلند وشي؟
۲. اسلام د څارویو په هکله څه نظر لري؟
۳. د انسان لپاره د څارویو ګټه څه ده؟
۴. د انسان کوم تصرفات له څارویو سره منع دي؟

د څېړنې موخې

۱. د اسلام په رڼا کې څارویو ته د ورکړ شویو حقونو پیژندنه؛
۲. د څارویو د حقونو په هکله د عامه پوهاوي لوړول؛
۳. د څارویو حقونه رعایت شي، ظلم او ناوړه چلند ورسره ونه شي؛

د څېړنې مخینه

د څارویو د حقونو مفکوره لرغونې تاریخ لري او په بېلابېلو دورو کې یې د مذهبي او علمي افکارو په رڼا کې وده کړې ده. د دې موضوع مخینه د انساني اخلاقو او طبیعت کې د همغږۍ په هڅو کې ریښه

لري. په قرآن کریم او نبوي احادیثو کې د څارویو حقونه ذکر شوي دي، چې په اوسني عصر کې هم په دې هکله کتابونه لیکل شوي دي، چې د بېلګې په توګه د دریو کتابونو یادونه کوم.

۱. حقوق الحيوان فی الاسلام، چې محمد علی الباری مؤلف دی. مؤلف په دې کتاب کې د څارویو استوګن ځایونه، تغذیې او روغتیا ساتنې لپاره عملي تدابیر وړاندې کړي دي.

۲. الفرق بالحيوان في الشريعة الإسلامية، چې مؤلف یې محمد ابراهیم الحمد دی. مؤلف په دې کتاب کې د څارویو د حقونو په اړه د ټولنې د پوهاوی زیاتول او د څارویو د ښه ژوند لپاره د مثبتو عادتونه رواجول څېړلي دي.

۳. الفرق بالحيوان في الشريعة الإسلامية: چې مؤلف یې دکتور عبدالعزيز بن عبدالله دی. دا کتاب د اسلام د مهرباني او عدالت اصول روښانه کوي، چې څرنگه باید د څارویو سره ښه چلند وشي او د هغوی د حقونو ساتنه ولې ضروري ده.

دا کتابونه په عربي ژبه دي، خو په پښتو ژبه ما کوم داسې کتاب پیدا نه کړ، چې په دې اړه معلومات پکې راغلي وي؛ نو ومې غوښتل چې په دې هکله څېړنه وکړم، ترڅو زموږ د وطن خلک پوه شي چې اسلام څارویو ته په ښه نظر ګوري او هغوی د طبیعت ښکلا ګڼي.

څېړندو

په دې څېړنه کې له توصیفي او تحلیلي میتودونو څخه د قرآن، احادیث او فقهواو نظرونو په رڼا کې کار اخیستل شوی دی.

د څېړنې پلان

دا څېړنه د څارویو د حقونو او په هغوی باندې د نرمۍ په اړه لیکل کيږي، چې ډیر ښه مطالب لري، په لومړي مبحث کې د شریعت نرمي او رفق تر څېړنې لاندې نیول شوی دی او په دویم مبحث کې د قرآني آیاتو او نبوي احادیثو په رڼا کې د څارویو حقونه شرح شوي دي او په درېیم مبحث کې د قرآن آیتونو په رڼا کې د څارویو ارزښت تریبث لاندې نیول شوی او په څلورم مبحث کې د اسلام لخوا د څارویو سره د ځینو ممنوعو تصرفاتو تحریم تر عنوان لاندې موضوع څېړل شوې ده. په پینځم مبحث کې، د څارویو سره د حق د ناسم استعمال تحریم موضوع شرحه روښانه شوې او په شپږم مبحث کې، د سواری په حق کې بې ځایه سختي او د هغې اسلامي قیودات شرحه شوي. په دې څېړنه کې له توصیفي، تحلیلي میتودونو څخه کار اخیستل شوی دی.

نرمي او رفق یو اسلامي اصل دی

دغه مبحث څلور مطلبونه لري او دا خبره روښانه کوي، چې اسلام په اصل کې د نرمۍ او شفقت دین دی.

الله جل جلاله نرمي خوښوي

اسلام په ټولو چارو کې د نرمۍ او مهربانۍ اصول شامل کړي، چې دا د مؤمن ځانگړتيا او د ايمان د ځواک نښه گڼل کېږي. نرمي او نیک چلند د کارونو ښکلا جوړوي او د هغې نه شتون د چارو عیب گڼل کېږي. الله جل جلاله رفق او نرمي خوښوي.

رسول الله ﷺ فرمایلي دي: [إِنَّ اللَّهَ رَفِيقٌ يُحِبُّ الرَّفْقَ فِي الْأَمْرِ كُلِّهِ] (البخاري. ۱۴۲۲. ج ۹ ص ۱۶).
ژباړه: بېشکه الله نرم (مهربان) دی او په ټولو کارونو کې نرمۍ خوښوي. په صحیح مسلم کې بله روایت داسې دی:

[إِنَّ اللَّهَ رَفِيقٌ يُحِبُّ الرَّفْقَ، وَيُعْطِي عَلَى الرَّفْقِ مَا لَا يُعْطِي عَلَى الْعَنْفِ وَمَا لَا يُعْطِي عَلَى سَوَاءٍ]. (مسلم. ب ت. ج ۴ ص ۲۰۳).

ژباړه: بېشکه الله نرم دی، نرمۍ خوښوي او په نرمۍ باندې داسې اجر ورکوي چې په سختۍ یا نورو طریقو یې نه ورکوي.

نرمي د هر کار ښکلا ده

حضرت عایشه رضی الله عنها روایت کوي چې رسول الله ﷺ وفرمایلي: [إِنَّ الرَّفْقَ لَا يَكُونُ فِي شَيْءٍ إِلَّا زَانَهُ، وَلَا يُنْزَعُ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا شَانَهُ] (السیابوري. ۲۰۰۳ م. ج ۴ ص ۲۰۴).

ژباړه: نرمي په هر شي کې چې وي هغه ښکلی کوي او که له یو شي څخه واخیستل شي، هغه بد ښکاري.

نرمي د خیر نښه ده

څوک چې په خپلو کارونو کې له نرمۍ څخه کار اخلي، الله پاک هغه ته خیر ور په نصیب کوي.

حضرت ابو درداء رضی الله عنه روایت کوي چې رسول الله ﷺ وفرمایلي:

[مَنْ أَعْطِيَ حَظَّهُ مِنَ الرَّفْقِ، فَقَدْ أُعْطِيَ حَظَّهُ مِنَ الْخَيْرِ، وَمَنْ مَنَعَ [ص: ۴۲] حَظَّهُ مِنَ الرَّفْقِ، مَنَعَ حَظَّهُ مِنَ الْخَيْرِ] (ابوبکر ابن ابی شیبه. ۱۹۹۷. ج ۱ ص ۴۱).

ژباړه: هغه چاته چې د نرمۍ برخه ورکړل شي، نو د خیر برخه ورکړل شوې ده او څوک چې له نرمۍ بې برخې شي، هغه له خیر څخه بې برخې شوی دی.

په نرمۍ کې خیر ده

حضرت عبدالله بن مسعود رضی الله عنه روایت کوي چې رسول الله ﷺ وفرمایلي: [الرَّفْقُ يَمْنٌ، وَالْعُرْفُ شُوْمٌ] (التقي الهندي. ۱۹۸۱. ج ۳. ص ۵۱).

ژباړه: نرمي خير دی او سختي شومه ده.

د پورتنۍ احاديثو په رڼا کې څرگندېږي چې نرمي د اسلام يو اساسي اصل دی. د الله تعالی او د رسول الله ﷺ خوښي په نرمۍ، ښه چلند او د نورو سره په مهربانۍ کې ده. هر هغه څوک چې نرم وي، هغه ته د خير ډېرې دروازې پرانستل کېږي.

د اسلام نظر د څارويو په اړه. دغه مبحث په درې مطالبو کې شرح کېږي.

اسلام څارويو ته په ښه سترگه گوري

اسلام د څارويو نړۍ ته په يوه عملي او واقعي نظر گوري، چې د دوی اهميت، د انسان لپاره گټې او د کایناتو په رغونه کې د هغوی مرسته څرگندوي. څاروي په اسلامي فکر او شريعت کې مهم ځای لري، چې د قرآني سورتونو له نومونو څخه هم ښکاري. په قرآن کریم کې ځینې سورتونه د څارويو په نوم نومول شوي دي، لکه: البقره، الأنعام، النحل، النمل، العنکبوت او الفيل.

اسلام د څارويو ارزښت بيانوي

قرآن کریم نه يوازې د څارويو اهميت او گټې څرگندوي، بلکې د هغوی عزت او ارزښت هم بيانوي او د انسان ترڅنگ يې د هغوی ځای ټاکلی دی.

په سورة النحل کې الله تعالی د څارويو د اهميت په اړه فرمايي: [وَالْأَنْعَامَ خَلَقَهَا لَكُمْ فِيهَا دِفْءٌ وَمَنَافِعُ وَمِنْهَا تَأْكُلُونَ، وَلَكُمْ فِيهَا جَمَالٌ حِينَ تُرِيحُونَ وَحِينَ تَسْرَحُونَ، وَتَحْمِلُ أَوْقَالَكُمْ إِلَىٰ بَلَدٍ لَّمْ تَكُونُوا بِالْغِيَةِ إِلَّا بِشِقِّ الْأَنْفُسِ إِنَّ رَبَّكُمْ لَرءُوفٌ رَّحِيمٌ، وَالْخَيْلَ وَالْبِغَالَ وَالْحَمِيرَ لِتَرْكَبُوهَا وَزِينَةً وَيَخْلُقُ مَا لَا تَعْلَمُونَ] (سورة النحل، آيتونه ۵-۸).

ژباړه: څاروي يې ستاسې لپاره پيدا کړل، چې په هغو کې گرمۍ (پيدا کولو) وسيلې، نورې گټې او ستاسو خوراک دی. ستاسو لپاره په هغو کې ښکلا ده، کله چې تاسو هغوی ته ارام ورکوئ او کله چې څرخای ته يې بوزئ. همدغه څاروي ستاسې درانه بارونه هغو ځايونو ته رسوي چې له دوی پرته يې د ځانونو په کړاو او رېږولو سره رسولای شئ. بېشکه ستاسو رب ډېر مهربان او رحم کوونکی دی. اسونه، کچر او خره يې پيدا کړل، چې پرې سپاره شئ او ستاسو لپاره ښکلا ده او هغه څه پيدا کوي چې تاسو پرې نه پوهېږئ.

په اسلام کې د ځينو څارويو ستاينه

اسلام د ځينو څارويو ستاينه کړې ده، د هغوی د ځانگړو گټو او ستايلو وړ صفاتو له امله يې د هغوی سره ښه چلند کول واجب بللي دي. په دې اړه لاندې احاديث او توضيحات وړاندې کېږي:

د اسونو فضیلت

رسول الله ﷺ فرمایلي دي: [الْحَيْلُ مَعْقُودٌ بِنَوَاصِيهَا الْخَيْرُ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ] (الطيالسي. ۱۹۹۹. ج ۲ ص ۳۸۵). ژباړه: د اسونو په تندي کې د قیامت تر ورځې پورې خیر ترلی دی. بل روایت نورو زیاتونو سره راغلي: [وَالْإِبْلُ عِزٌّ لِّأَهْلِهَا، وَالْغَنَمُ بَرَكَةٌ] (العبيسي. ۱۹۹۷م). ژباړه: اوبشان د خپل خاوند لپاره عزت دي او وزې برکت دي (ابن حجر، جلد ۶، صفحه ۳۹۵).

د چرګ ستاینه

رسول الله ﷺ فرمایلي دي: [لَا تَسْبُوا الدِّيَكَ، فَإِنَّهُ يُوقِظُ لِلصَّلَاةِ] (الطبراني. ب. ت. جلد ۵ ص ۳۴۰). ژباړه: د چرګانو بد مه وایئ، ځکه هغه د لمانځه لپاره خلک راویښوي. د اسونو اهمیت: په اسلام کې د اسونو ځای لوړ ګڼل شوی دی، ځکه دوی د جګړو، سفرونو او خیر رسولو وسیله دي. د اوبشانو عزت: اوبشان د صحرا د خلکو د بدن پیاوړتیا اود سفرونو لپاره ځانګړی حیثیت لري. د وزو برکت: وزې د خوراک، شیدو او نورو ګټو له کبله برکت بلل شوې دي. د چرګانو بد ویل منع دي، ځکه هغوی د عبادت لپاره خلک راویښوي.

د څارویو سره نرمي د الله جل جلاله عبادت دی

اسلام په دې ټینګار کوي چې د څارویو سره نرمي کول او ښه چلند کول د عبادت یوه بڼه ده، چې ځینې وختونه د لویو انعامونو او د مغفرت قوي اسبابو ته رسېږي. رسول الله ﷺ فرمایلي دي: [بَيْنَمَا رَجُلٌ يَمْشِي فِي طَرِيقٍ اشْتَدَّ عَلَيْهِ الْحَرُّ، فَوَجَدَ بَيْتًا فَنَزَلَ فِيهَا فَشَرِبَ، ثُمَّ خَرَجَ، فَإِذَا كَلْبٌ يَلْهَثُ يَأْكُلُ الثَّرَى مِنَ الْعَطَشِ، فَقَالَ الرَّجُلُ: لَقَدْ بَلَغَ هَذَا الْكَلْبُ مِنَ الْعَطَشِ مِثْلَ الَّذِي كَانَ بَلَغَ مِنِّي، فَنَزَلَ فِي الْبَيْتِ فَمَلَأَ خُفَّهُ مَاءً، ثُمَّ أَمْسَكَهُ بِيَمِينِهِ حَتَّى رَفَعِي، فَسَقَى الْكَلْبَ، فَشَكَرَ اللَّهُ لَهُ فَعَفَّرَ لَهُ. قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ لَنَا فِي الْبَهَائِمِ أَجْرًا؟ قَالَ: فِي كُلِّ كَبِدٍ رَطْبَةٍ أَجْرٌ] (البخاري. ۱۴۲۲هـ ق. ج ۳ ص ۱۳۲).

ژباړه: یو سړی په لاره روان و، سخته گرمي پرې راغله، نو یوه څاه یې پیدا کړه، وربښکته شو او اوبه یې وڅښلې. کله چې بیرته راووت، وېب لیدل چې یو سپی ساه وهي او له تنډې څخه لمده خاوره خوري. هغه سړي وویل: "دغه سپی هم د داسې تنډې سره مخ دی لکه چې زه وم." نو خپل بوټ یې د اوبو څخه ډک کړ، په خوله کې یې ونيوه، بیرته راوخوت او سپي ته یې اوبه ورکړې. الله تعالی د ده دا عمل خوښ کړ او بښنه یې ورته وکړه. اصحابو وپوښتل: ای د الله رسول! ایا موږ ته د څارویو په پاللو کې اجر شته؟ هغه وویل هو! په هر ژوندي ساه لرونکي (ژوي) باندې احسان کې اجر او ثواب شته.

تېرې سپي ته اوبه ورکول د گناه د بښنې سبب کېږي

رسول الله ﷺ فرمايلي دي: [إِنَّ امْرَأَةً بَغِيًّا رَأَتْ كَلْبًا فِي يَوْمٍ حَارٍ يَطِيفُ بَيْتُهُ قَدْ أَدْلَعَ لِسَانَهُ مِنَ الْعَطَشِ، فَتَزَعَتْ لَهُ بِمُوقِهَا، فَغَفَرَ لَهَا] ژباړه: يوې فاحشې ښځې په گرمه ورځ کې يو سپی وليد، چې د ډېرې تندې له کبله د يوې څا په څنګ کې گرځېده او ژبه يې راوتلې وه، هغې خپل (بوټ) واخېست او هغه ته يې اوبه ورکړې، نو الله تعالی هغه ښځه وېښله (التميمي، الموصلي، ١٩٨٤، ج ١٠ ص ٤٢٣) (النووي، ١٣٩٢، ج ١٤، ٢٤٢).

انسان کولی شي د څارويو سره د نرمۍ او ښه چلند له لارې د الله له لورې انعام ترلاسه کړي. حتی د څارويو د تندې او اړتيا په حالت کې د هغوی سره مرسته کول د اسلام له مخې عبادت گڼل کېږي. د فاحشې ښځې گناه ځکه وېښل شوه، چې هغې له يوه سپي سره مرسته وکړه.

د اسلام لخوا د څارويو سره د ځينو ممنوعه تصرفاتو تحریم

اسلام په څارويو کې د ځينو بدو او غیر شرعي تصرفاتو پر وړاندې سخت دریځ لري؛ لکه د هغوی ځورول، بې گټې وژل او د هغوی په خپل منځ کې په جگړو اچول. داسې اعمال د اسلام له نظره گناه گڼل کېږي او د سزا وړ دي. رسول الله ﷺ د دې موضوع په اړه لاندې حدیثونه د ویلي دي:

د څارويو له جنګ اچونې څخه منع

اسلام د څارويو جنګول او یو د بل په ضد تحریکول منع کړي دي. رسول الله ﷺ فرمایلي دي: [نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ التَّحْرِيشِ بَيْنَ الْبَهَائِمِ] (لسجستاني، ب. ت. ج ٣، ص ٢٦). ژباړه: رسول الله ﷺ د څارويو جنګول منع کړې.

د څارويو د بچيو سره لوبې

د څارويو بچيو سره بايد بې ځايه لوبې ونه شي. ځينې خلک د مرغانو پچي نيسي بيا يې کوچنيو ماشومانو ته په لاس کې ورکوي، هغوی يې ځوروي او په دې سره د هغوي ميندې هم ځورېږي. رسول الله صلی الله عليه وسلم له دې کار څخه منع کړې ده.

[مَنْ فَجَعَ هَذِهِ بَوْلِدَهَا؟ رُدُّوا وَلَكِنَّهَا إِلَيْهَا] (السجستاني، ب. ت. ج ٣ ص ٥٥). ژباړه: څوک دی، چې د دې مور له ماشوم سره بې رحمه چلند کوي؟ خپل ماشوم هغې ته بیرته ورکړئ.

د چوڅکې یعنی د مرغۍ بې گټې وژنه

رسول الله ﷺ فرمایلي دي: [مَنْ قَتَلَ عُصْفُورًا عَبَثًا عَجَّ إِلَى اللَّهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ يَقُولُ: يَا رَبِّ إِنَّ فُلَانًا قَتَلَنِي عَبَثًا وَلَمْ يَقْتُلْنِي لِمَنْفَعَةٍ] (احمد بن حنبل، ب. ت. ج ٣٢ ص ٢٢٠).

ژباړه: څوک چې یوه چوغکه بې گټې وژني، هغه به په قیامت کې د الله حضور ته ورشي او وبه وايي: "یا ربه! هغه کس بې گټې وژلې يم، د کوم منفعت لپاره یې نه يم وژلې."

د څارویو د نښه گرځولو څخه منعه

ځینې خلک د نښې پخولو لپاره مارغان خوشې کوي او بیا یې په هوا کې پرې ډزی کوي یا یو حیوان تړي او بیا له لرې مسافې پرې ډزی کوي. رسول الله ﷺ فرمایلي دي: [لَعَنَ اللَّهُ مَنْ اتَّخَذَ شَيْئًا فِيهِ رُوحٌ غَرَضًا] (الترمذي. ۱۹۷۵ م ج ۴ ص ۷۲).

ژباړه: (الله تعالی هغه کسان لعنت کوي چې د ژوندیو موجوداتو له جسد څخه د هدف په توګه استفاده کوي).

د څارویو سره نرمي او درناوی د اسلام بنسټیزه لارښوونه ده چې د څارویو سره باید په نرمه او مهربانه توګه چلند وشي، که څه هم هغوی ښکار یا کارګران وي.

د څارویو د ناسمې کارونې څخه منعه

اسلام انسانانوته دا حق ورکړی، چې د څارویو څخه ګټه واخلي، خو دا حق باید په مشروع ډول وي. که دا حق په ناسم ډول وکارول شي، نو اسلام هغه منع کړی دی. د اسلام په متونو کې د ذبح کولو په اړه ځانګړې لارښوونې راغلې دي، چې تفصیل یې په لاندې ډول دی.

د ذبح کولو د حق په ناسم استعمال کې تحریم

اسلام انسانانو ته د څارویو د ذبح کولو حق ورکړی، خو په دې حق کې د مهربانۍ او احسان امر یې کړی دی. رسول الله ﷺ فرمایي:

[وَإِذَا ذَبَحْتُمْ فَأَحْسِنُوا الذَّبْحَةَ، وَلْيُحِدَّ أَحَدُكُمْ شَفْرَتَهُ، وَلْيُرِخْ ذَبِيحَتَهُ] (الصنعاني. ۱۴۰۳ هـ ق ژباړه: ج ۴ ص ۴۹۲). ژباړه: کله چې تاسو ذبحه کوئ، نو په ذبح کولو کې مهرباني وکړئ، شفره مو تیره کړئ او خپلې ذبحې ته آرام ورکړئ.

۱. د ذبحې کولو اصول: فقهاوو د ذبح کولو په وخت کې ځینې اداب او اصول ټاکلي دي، چې د څارویو سره د مهربانۍ او احترام ډاډ ورکوي. د امیر المؤمنین عمر بن خطاب لخوا ویل شوي: [من الإحسان للذبيحة أن لا تجر الذبيحة إلى من يذبحها] ژباړه: د ذبح کولو احسان دا دی، چې څاروی د ذبح کولو ځای ته کش نه شي.

۲. د ذبح کولو په وخت د څاروي تر مخ د چرې تیره کول منعه دي: فقهاوو ویلي، چې د ذبحې څخه مخکې باید څاروي ته د چرې تېره کول ونه ښودل شي. د ابن عباس څخه روایت دی:

[مَرَّ رَسُولُ اللَّهِ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، عَلَى رَجُلٍ وَاضِعٍ رِجْلَهُ عَلَى صَفْحَةِ شَاةٍ، وَهُوَ يَحْدُ شَفْرَتَهُ، وَهِيَ تَلَحُّظُ إِلَيْهِ بِصَرِّهَا، فَقَالَ: «أَفَلَا قَبْلَ هَذَا، أَتُرِيدُ أَنْ تَمِيتَهَا مَوْتَتَيْنِ؟! »] (المقدسي . ۲۰۰۰ م ج ۱۲ ص ۱۵۴). ژباړه: رسول الله صلى الله عليه و سلم له يوه سړي تېر شو چې خپله پښه يې د پسه په غاړه ايښې وه او چاړه يې تېروله، او هغې په خپلو سترگو ليدله. نو رسول الله ﷺ ورته وويل: "ايا ته غواړې چې دا څاروی دوه ځلې ووژنې؟ ولې دې چاړه مخکې له دې تېره نه کړه؟!"

۳. د ذبح کولو په وخت کې د مهربانۍ او نرمۍ ترویج: رسول الله ﷺ د ذبح کولو په وخت کې د څارویو سره په نرمۍ او مهربانۍ چلند کولو سپارښتنه کړې، کله چې یوه کس د ذبحې لپاره یو پسه په زور کشاوه، نو رسول الله ﷺ وویل: [يَا جَزَارُ سُقْهَا سَوْقًا رَفِيقًا] الصنعاني (۱۴۰۳. ج ۴ ص ۴۹۳). ژباړه: ای قصابه! په نرمۍ سره یې بوزه.

د څاروي د وژلو په حق کې بې ځايه سختي

اسلام انسان ته د هغو څارویو د وژنې اجازه ورکړې، چې زیان رسوي؛ لکه مضر سپی (لکه لیونی سپی)، زهري مار، تخریب کوونکی مورک او ورته نور. خو اسلام د دې وژلو اجازه هم په نرمه او انساني توګه ورکړې، رسول الله صلى الله عليه وسلم فرمایلي دي: [إن الله كتب الإحسان في كل شيء، فإذا قتلتم فأحسنوا القتلة] (ابن ماجه . ب تب ج ۲ ص ۱۰۵۸).

ژباړه: بېشکه الله تعالی په هر څه کې ښه چلند لازم کړی دی، نو کله چې تاسو وژنه کوئ، په ښه طریقه یې ترسره کړئ.

د میړیو له سوځولو څخه منعه

د ابن مسعود رضي الله عنه څخه روایت دی چې وايي: موږ د رسول الله صلى الله عليه وسلم سره په یوه سفر کې وو، نو موږ د میړیو یوه څاله وسوځوله. رسول الله صلى الله عليه وسلم وویل: [من حرق هذه؟] (ژباړه: څوک دی چې دا یې وسوځوله؟) موږ ورته وویل: موږ سوځولې ده. هغه وفرمایلي: [انه لا ينبغي أن يعذب بالنار إلا رب العالمين] (الشاشي . ۱۴۱۰ هـ ق. ج ۱ ص ۳۲۰).

ژباړه: بېشکه یوازې رب العالمین ته ښايي چې د اور عذاب ورکړي.

د کربوري وژنه

رسول الله صلى الله عليه وسلم د الوزغ (یوه زیان رسونکې خزنده) د وژلو امر کړی دی، خو په ښه توګه یې د وژلو لارښوونه کړې، یعنې په یوه گوزار سره یې ووژنی او له زیاتو گوزارونو څخه ځان وساتی. د ابو هريرة رضي الله عنه څخه روایت دی، چې رسول الله صلى الله عليه وسلم وفرمایلي: [من قتل وزغة في أول ضربة فله كذا وكذا حسنة].

ژباړه: څوک چې الوزغ په لومړي گوزار ووژني، هغه ته د فلاني مقدار ثواب دی.

په یوه روایت کې راځي:

[من قتل وزغا في أول ضربة كتبت له مائة حسنة، وفي الثانية دون ذلك، وفي الثالثة دون ذلك] (النيسابوري. ب ت. ج ۴ ص ۱۷۵۸).

ژباړه: څوک چې الوزغ په لومړي گوزار ووژني، هغه ته سل نیکۍ لیکل کېږي. په دویم گوزار کې لږ څه کمېږي او په درېیم گوزار کې بیا تر دې هم کمې نیکۍ لیکل کېږي.

د سوارۍ په حق کې بې ځایه سختي او د هغې اسلامي قیودات

متن: [لَتَرْكَبُوهَا وَزِينَةً] الله تعالی څاروي د انسان د سفر او زینت لپاره مسخر کړي دي، خو دا حق مطلق نه دی. اسلامي شریعت داسې حدود او قیودات وضع کړي، چې د څاروي د حقونو رعایت وکړي او د هغه له ضرر څخه مخنیوی وکړي.

د څاروي د سوارۍ په اړه اړین حقونه

په اوږدو سفرونو کې څاروي ته باید د ارام او رمه کولو اجازه ورکړل شي. په صحیح بخاري او مسلم کې د ابو هريرة رضي الله عنه څخه روایت دی، چې رسول الله صلی الله علیه وسلم وفرمایل: [إذا سافرتم في الخصب فأعطوا الإبل حظها من الأرض] (النسائي. ۲۰۰۱. ج ۸ ص ۱۱۱). ژباړه: که په هغه ځمکه کې چې حاصل ورکوي سفر کوئ او ښانونو ته د ځمکې خپله برخه ورکړئ.

امام نووي په "شرح صحیح مسلم" کې لیکلي: [معنى الحديث الحث على الرفق بالدواب، ومراعاة مصلحتها]

ژباړه: په دې حدیث کې د څارویو سره نرمي او د هغوی د مصلحت رعایت کولو باندې ټینګار شوی دی.

په یوه څاروي باندې د دریو کسانو سپرېدلو منعه

په اسلام کې په یوه څاروي باندې د دریو کسانو سپرېدل منع دي. په الطبراني کې د جابر رضي الله عنه روایت دی، چې رسول الله صلی الله علیه وسلم وفرمایل:

[نهی رسول الله صلی الله علیه وسلم أن یركب ثلاثة على دابة] (الطبراني. ب ت، ج ۷ ص ۲۸۷). ژباړه: رسول الله صلی الله علیه وسلم. په یوه څاروي د دریو کسانو د سپرېدلو نهې کړې ده.

[يحمل ما ورد في الزجر من ذلك على ما إذا كانت الدابة غير مطيقة].

ژباړه: دا حکم د هغو څارویو لپاره دی، چې د دریو کسانو وزن نه شیزغملی.

په څاروي د پورته کېدو او د هغه د خورولو منع

په شريعت کې په څاروي باندې پورته کېدل او هغه خورول منع دي. په سنن ابو داود کې روايت دی، چې رسول الله صلى الله عليه وسلم وفرمايل: [ياکم أن تتخذوا ظهور دوابکم منابر] (البیهقي. ۲۰۰۳ م. ج ۵ ص ۴۱۸). ژباړه: د څاروي څټ د منبر په څېر مه کاروئ. سهيل بن الحنظليہ وايي: [مر رسول الله صلى الله عليه وسلم ببعير قد لصق ظهره ببطنه فقال: اتقوا الله في هذه البهائم فاركبوها صالحة] (ابن خزيمة. ب. ت. ج ۴ ص ۱۴۳). ژباړه: رسول الله صلى الله عليه وسلم د يوه اوښ د څنگ تېر شو، چې شا يې له خټې سره نښتې وه، ويې فرمايل: د دې څارويو په اړه له الله وېره وکړئ، په هغه په نرمۍ سره سپاره شئ. ("

په هغو څارويو سپرېدل، چې د سپرېدو لپاره نه دي پيدا شوي

قاضي ابو بکر بن العربي ليکلي: [لا خلاف في أن البقر لا يجوز أن يحمل عليها]. ژباړه: په دې کې هېڅ اختلاف نشته، چې غواگانې بايد د سپرېدو لپاره ونه کارول شي، ځکه چې هغوی د دې وړتيا نه لري.

د ضرر رسوونکو قیدونو کارونه

په صحيح حديث کې راغلي، چې رسول الله صلى الله عليه وسلم وفرمايل: [لا يبقين في رقبة بعير قلادة من وتر إلا قطعت] (مالك بن انس. ۲۰۰۴ م. ج ۵ ص ۱۳۷۱). ژباړه: د اوښ په غاړه کې داسې قلاده مه پرېږدئ، چې هغه ته زیان ورسوي. ځينې علماء په دې حديث کې په څاروي د رحم ټينگار کوي او وايي چې دا ډول قیدونه د څاروي د اختناق او تکليف سبب گرځي.

لاس ته راوړنې

۱. اسلام د نرمۍ او رفيق دين دی. اسلام په ټولو چارو کې د نرمۍ او مهربانۍ اصول شامل کړي دي.
۲. قرآن کریم څارويو ته په ښه سترگه گوري. په قرآن کریم کې ځينې سورتونه د څارويو په نوم نومول شوي دي، لکه: البقره، الأنعام، النحل، النمل، العنکبوت او الفيل.
۳. اسلام د انسان ترڅنگ څارويو ته مهم ځای ورکوي او د هغوی عزت کول اړين بولي.
۴. قرآن کریم د ځينو څارويو ستاينه کړې ده لکه اس، چرگ او اوښ.
۵. د بار وړلو او سورلۍ په حق کې بايد د څارويو مراعات و شي او له ډير بار نه چې توان يې نه لري ډډه وشي.
۶. د څارويو خوراک او څښاک ته بايد پوره پاملرنه وشي.

مناقشه

په اسلام کې د څارویو د حقونو په اړه ځانګړې لارښوونې شته او د هغوی سره د ښه چلند او توان په پام کې نیولو باندې ټینګار شوی دی.

په یوه حیوان د دریو کسانو سپرېدل یو مسله ده، چې په اړه یې د علماوو ترمنځ اختلاف موجود دی. امام نووي په خپل کتاب "المجموع شرح المذهب" کې د دې موضوع په اړه بحث کړی دی. هغه لیکي:

"که درې کسان په یوه څاروي سپرېږي او دې څاروي ته ضرر رسوي، نو دا منع ده؛ ځکه چې دې څاروي ته زیان رسوي" (النووي. ۱۹۹۷. ج ۹ ص ۳۸۲).

ابن قدامه په خپل کتاب "المغني" کې دې مسلې ته اشاره کړې ده. هغه وايي:

"که یو څاروی د دریو کسانو وزن نه شي زغملی اودوی پرې سپرېږي، نو دا ناروا ده؛ ځکه چې دې څاروي ته زیان رسوي" (ابن قدامه. ۱۹۹۷. ج ۹ ص ۳۸۲).

ابن تیمیه په خپل کتاب "مجموع الفتاوي" کې دې موضوع ته اشاره کړې ده. هغه لیکي:

"که څاروی د دریو کسانو وزن زغملی شي او زیان نه ورته رسیږي، نو دا جایز دی؛ خو که زیان ورته رسیږي، نو دا منع ده" (ابن تیمیه. ۲۰۰۴. ج ۳۱ ص ۲۳).

په دې مسله کې د علماوو ترمنځ اختلاف شته، خو عمومي اصل دا دی چې که درې کسان په یوه څاروي سپرېږي او دې څاروي ته زیان رسوي، نو دا منع ده؛ خو که څاروی پیاوړی وي اوزیان نه ورته رسیږي، نو جایز دی.

پایلي

۱. په اسلام کې د څارویو حقونه ځانګړی ارزښت لري او د هغوی سره د ښه چلند په اړه روښانه لارښوونې شته.

۲. اسلام مسلمانانو ته امر کوي، چې له څارویو سره په رحم او شفقت چلند وکړي. اسلام د څارویو د ښې پالنې او د هغوی د اړتیاوو په پوره کولو ټینګار کوي. که څوک څاروی ساتي، نو مکلف دی چې هغه ته خواړه او اوبه ورکړي او د روغتیا خیال یې ساتي.

۳. څاروي ژوند کول غواړي او د ژوند درناوی یې باید وشي. د هغوی د ژوند اخیستل یوازې هغه وخت روا دی، چې د خوراک لپاره وي یا بل مشروع دلیل ولري. اسلام څارویو ته د بې ضرورته زیان رسول سخت منع کړې ده.

۴. د ساعت تېرې لپاره د څارویو ځورول حرام دی.

۵. اسلام انسانانو ته لارښوونه کوي، چې د څارويو لپاره چاپېريال جوړ کړي. د څرخايونو ساتنه او د هغوی د ژوند د چاپېريال خرابول ناروا دي.
۶. په اسلام کې د څارويو د حقونو اصول د رحم، عدالت او مسؤوليت پر بنسټ ولاړ دي. دا اصول نه يوازې د څارويو حقونه خوندي کوي؛ بلکې د انسانانو په اخلاقو کې هم ښه والی راولي. د اسلامي ښوونې موخه دا رانښيي، چې ټول مخلوقات د الله تعالی له لوري پيدا شوي او له هغوی سره بايد په مهرباني چلند وشي.

اخځلیکونه

- ابن تیمیه، ا. (٢٠٠٤م). *مجموع الفتاوى*. مجمع الملك فهد، مدینه، سعودي عربستان.
- الإسفراینی، ی. (١٩٩٨م). *المستخرج علی صحیح مسلم*. دار المعرفة، بیروت.
- البخاری، م. (١٤٢٢هـ، ق). *الجامع المسند الصحیح المختصر من أمور رسول الله صلی الله علیه وسلم وسننه وأيامه = صحیح البخاری*. دار طوق النجاة.
- الترمذی، م. (١٩٧٥). *سنن الترمذی*. شركة مكتبة ومطبعة مصطفى البابي الحلبي.
- الخراساني، ا. (١٤٢٤هـ). *السنن الكبرى*. دار الكتب العلمية، بيروت.
- السجستاني، س. (ب ت). *سنن أبي داود*. المكتبة العصرية، صيدا، بيروت.
- الشاشي، ه. (١٤١٠هـ، ق). *المسند للشاشي*. مكتبة العلوم والحكم، المدينة المنورة.
- الشياني، ا. (٢٠٠١م). *مسند الإمام أحمد*. مؤسسة الرسالة.
- الطبراني، س. (ب ت). *المعجم الكبير*. مكتبة ابن تيمية، القاهرة.
- الصنعاني، ع. (١٤٠٣)، *المصنف*. المجلس العلمي- الهند، المكتب الإسلامي، بيروت.
- الطبراني، س. (ب ت). *المعجم الأوسط*. دار الحرمين، القاهرة.
- الطحاوي، م. (١٤١٥هـ). *شرح مشكل الآثار*. مؤسسة الرسالة.
- الطيالسي، س. (١٩٩٩م). *مسند الطيالسي*. دار هجر، مصر.
- العبيسي، ع. (١٩٩٧م). *مسند ابن أبي شيبة*. دار الوطن، الرياض.
- الفزويني، ع. (ب ت). *سنن ابن ماجه، دار إحياء الكتب العربية، فيصل عيسى البابي الحلبي*.
- المتقي الهندي، ع. (١٩٨١م). *كنز العمال في سنن الأقوال والأفعال*. مؤسسة الرسالة.
- المدني، م. (٢٠٠٤م). *الموطأ*. مؤسسة زايد بن سلطان آل نهيان للأعمال الخيرية والإنسانية، أبو ظبي، الإمارات.
- المقدسي، ع. (١٩٩٧). *المغني*. دار عالم الكتب، رياض، سعودي عربستان.
- الموصلی، ا. (١٩٨٤م). *مسند أبي يعلى*. دار المأمون للتراث، دمشق.
- النسائي، ا. (٢٠٠١م). *السنن الكبرى*. مؤسسة الرسالة - بيروت.
- نووي، ی. (١٩٩٧). *المجموع شرح المذهب*. دار الفكر، بيروت، لبنان.
- نوي، ی. (١٣٩٢). *المنهاج شرح صحيح مسلم بن الحجاج دار إحياء التراث العربي، بيروت*.
- النيسابوري، م. (ب ت). *المسند الصحیح المختصر بنقل العدل عن العدل إلى رسول الله صلی الله علیه وسلم*. دار إحياء التراث العربي، بيروت.
- النيسابوري، م. (ب ت). *صحيح ابن خزيمة*. المكتب الإسلامي - بيروت.